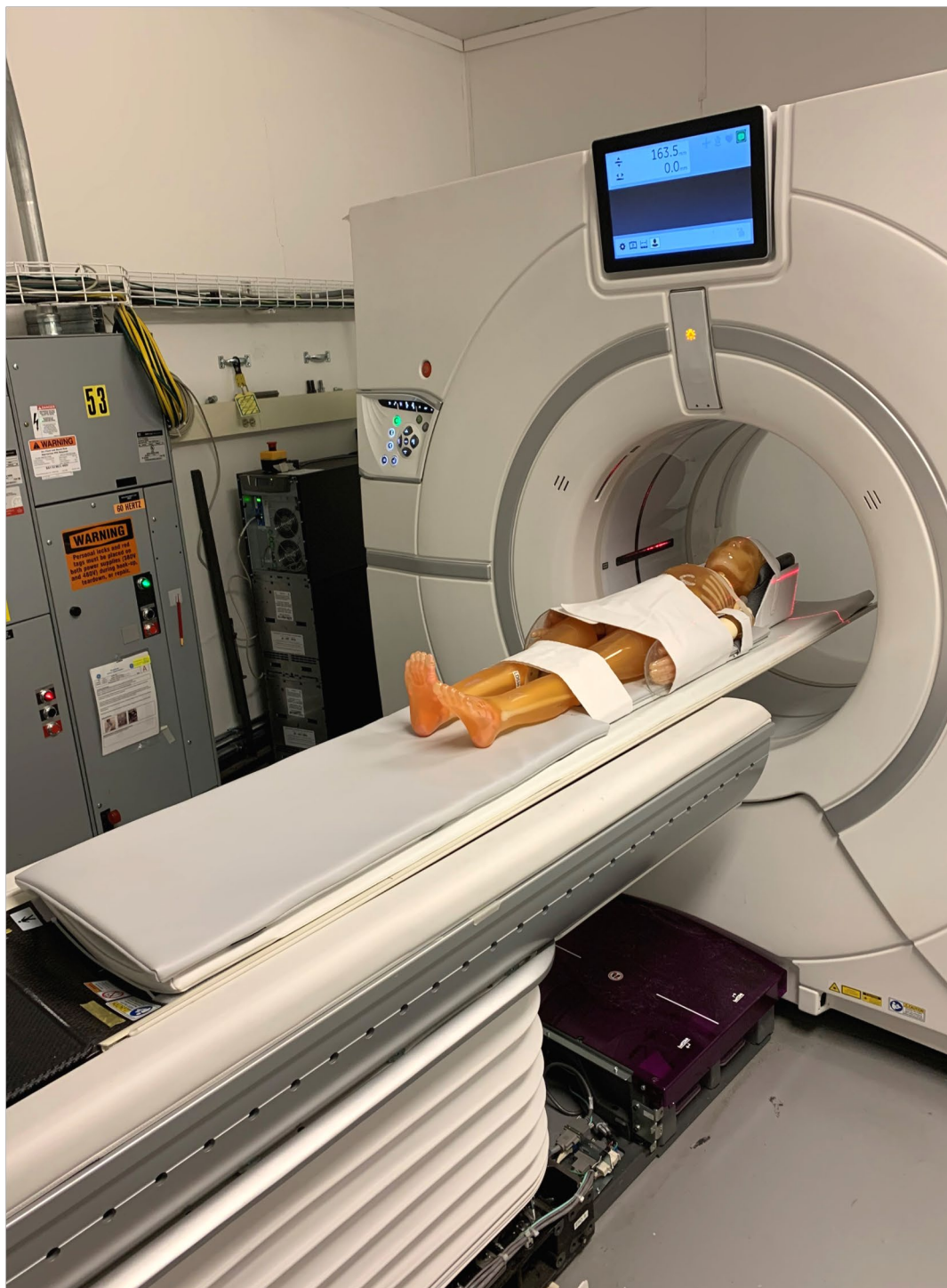


Detský polohovateľ na použitie so systémami: Premiér, Voyager, Explorer Návod na použitie



sk - E8823MR Detský polohovateľ na použitie so systémami: Premiér, Voyager, Explorer

EN - E8823MR Child Positioner For Use With Systems: Premier, Voyager, Explorer
fr - E8823MR Positionneur pour enfant pour systèmes : Premier, Voyager, Explorer
de - E8823MR Kinderpositionierer zur Verwendung mit Systemen: Premier, Voyager, Explorer
it - E8823MR Posizionatore da bambino per l'uso con i sistemi: Premier, Voyager, Explorer
es - E8823MR Posicionador infantil para usar con los sistemas: Premier, Voyager, Explorer
el - E8823MR Τοποθετητής παιδιού για χρήση με τα συστήματα: Premier, Voyager, Explorer
ga - E8823MR Socraitheoir Páiste le húsáid in éineacht le Córais: Premier, Voyager, Explorer
pt-BR - E8823MR Kit de posicionamento para crianças para utilização com os sistemas: Premier, Voyager, Explorer
ZH - E8823MR 兒童體位固定裝置 - 適用系統 : Premier, Voyager, Explorer
ja - E8823MR Premier、Voyager、Explorerシステム対応 チャイルドポジショナー
bg - E 8823MR Детски позиционер за използване със системи: Premier, Voyager, Explorer
zh - E8823MR 兒童體位固定裝置 - 適用系統 : Premier, Voyager, Explorer
hr - E8823MR Dječja kolijevka za uporabu sa sustavima: Premier, Voyager, Explorer
cs - E8823MR Dětská kolébka Kit Pro použití se systémy: Premier, Voyager, Explorer
da - E8823MR Positioneringsenhed til børn til systemerne: Premier, Voyager, Explorer
nl - Child Positioner voor gebruik met: Premier, Voyager, Explorer systemen
et - Lapse positsioneerija süsteemidele Premier, Voyager, Explorer
fi - E8823MR Lasten asetin käytettäväksi seuraavien järjestelmien kanssa: Premier, Voyager, Explorer
mt - E8823MR Pożizzjonatur tat-Tfal biex jintuża mas-Sistemi: Premier, Voyager, Explorer
hu - E8823MR Gyermek test rögzítő, amely az alábbi rendszerekkel használható: Premier, Voyager, Explorer
ko - E8823MR 자식 포지셔너시스템과 함께 사용하기 위해: Premier, Voyager, Explorer
lv - E8823MR Bērnu fiksators lietošanai ar sistēmām: Premier, Voyager, Explorer
lt - E8823MR Vaiko padėties nustatymo įtaisas, skirtas naudoti su sistemomis „Premier“, „Voyager“, „Explorer“
no - E8823MR Underordnet stillingsstiller For bruk med systemer: Premier, Voyager, Explorer
pl - E8823MR Pozycjoner pediatryczny do użytku z systemami: Premier, Voyager, Explorer
pt - E8823MR Kit de posicionamento para crianças para utilização com os sistemas: Premier, Voyager, Explorer
ro - E8823MR Kit de leagăn pediatric pentru utilizare cu sisteme: Premier, Voyager, Explorer
ru - E8823MR Детский позиционер Для использования с системами: Premier, Voyager, Explorer
sr - E8823MR Дечији позиционер За употребу са системима: Premier, Voyager, Explorer
id - E8823MR Posisi anak Untuk Digunakan dengan Sistem: Premier, Voyager, Explorer
sl - E8823MR Komplet za namestitev otroka v sistemih: Premier, Voyager, Explorer
sv - E8823MR Barnfixering för användning med systemen: Premier, Voyager, Explorer
tr - E8823MR Alt konumlayıcı Sistemlerle Kullanım İçin: Premier, Voyager, Explorer
uk - E8823MR Дочірній позиціонер Для використання з системами: Premier, Voyager, Explorer
kk - E8823MR Premier, Voyager, Explorer жүйелерінде пайдаланылатын баланы бекіткішті пайдалану жөніндегі нұсқаулық
vi - E8823MR Thiết bị Cố định Trẻ em để sử dụng với các Hệ thống: Premier, Voyager, Explorer



Manufactured By:
Domico Med-Device, LLC
14241 North Fenton Rd.
Fenton, MI 48430 USA
810-750-5300
DomicoMed.com



DomicoMed.com/eifu



**Not Made With
Natural Rubber
Latex**



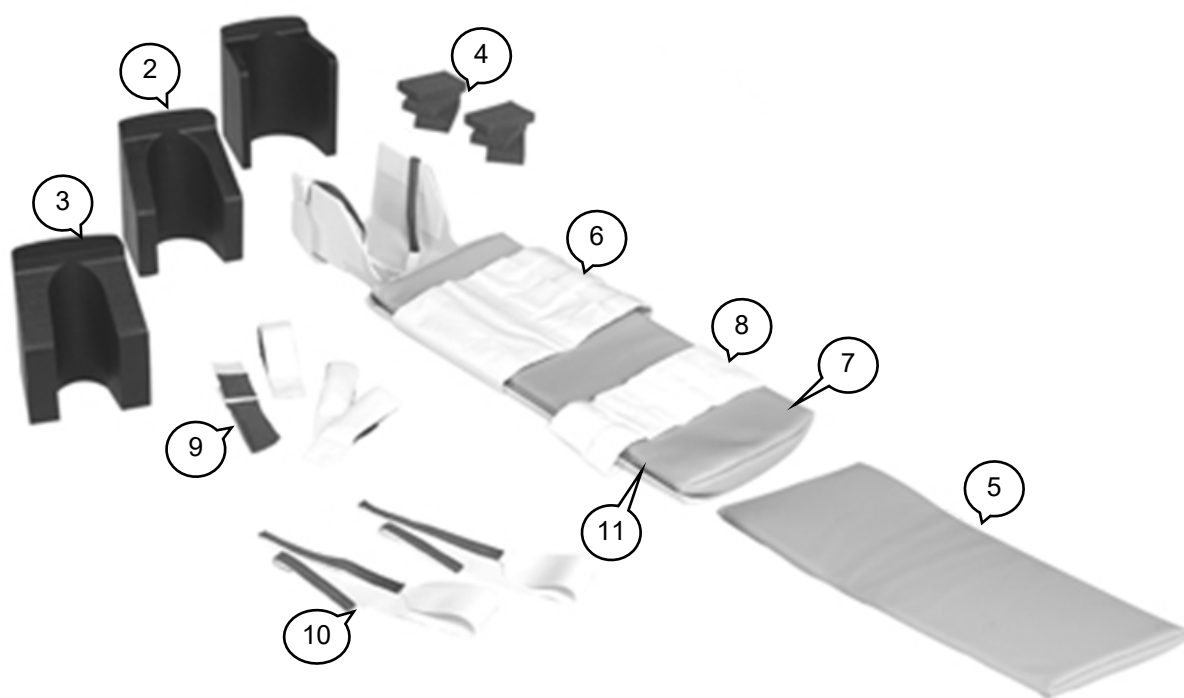
Advena Ltd., Tower Business Centre, 2nd Flr.,
Tower Street, Swatar, BKR 4013 Malta



WARNING:

This product can expose you to chemicals which is known to the State of California to cause reproductive harm. For more information, go to www.P65Warnings.ca.gov. 1-methyl-2-pyrroldione (NMP) CAS: 872-50-4, EC: 212-828-1; Trixylyl phosphate (TXP) CAS: 25155-23-1, EC: 246-677-8

Komponenty



Položka	Číslo dielu	Popis
1	21349	E8005AN MR/NUC Detská vložka do hlavy, veľká
2	21350	E8005AM MR/NUC Detská hlavová vložka, stredná
3	21351	E8005AL MR/NUC Detská hlavová vložka, malá
4	20603	E8003DG Penový blok
5	28060	E8005BD Podložka, predĺženie
6	23802	E8005AG Popruh na telo detského polohovacieho zariadenia, široký
7	28057	E8005AJ Podložka pre detské polohovacie zariadenie
8	28058	E8005AH Popruh na telo detského polohovacieho zariadenia - úzky
9	26940	E8005BA Zápästné popruhy pre detské polohovacie zariadenie
10	23531	E8002BB Popruhy na hlavu detského polohovacieho zariadenia
11	21540	E8005AK Kolíska na polohovanie dieťaťa

Pozn: Každý závažný incident súvisiaci s používaním pomôcky by sa mal nahlásiť výrobcovi a zdravotníckemu orgánu/príslušnému orgánu v mieste inštalácie pomôcky.

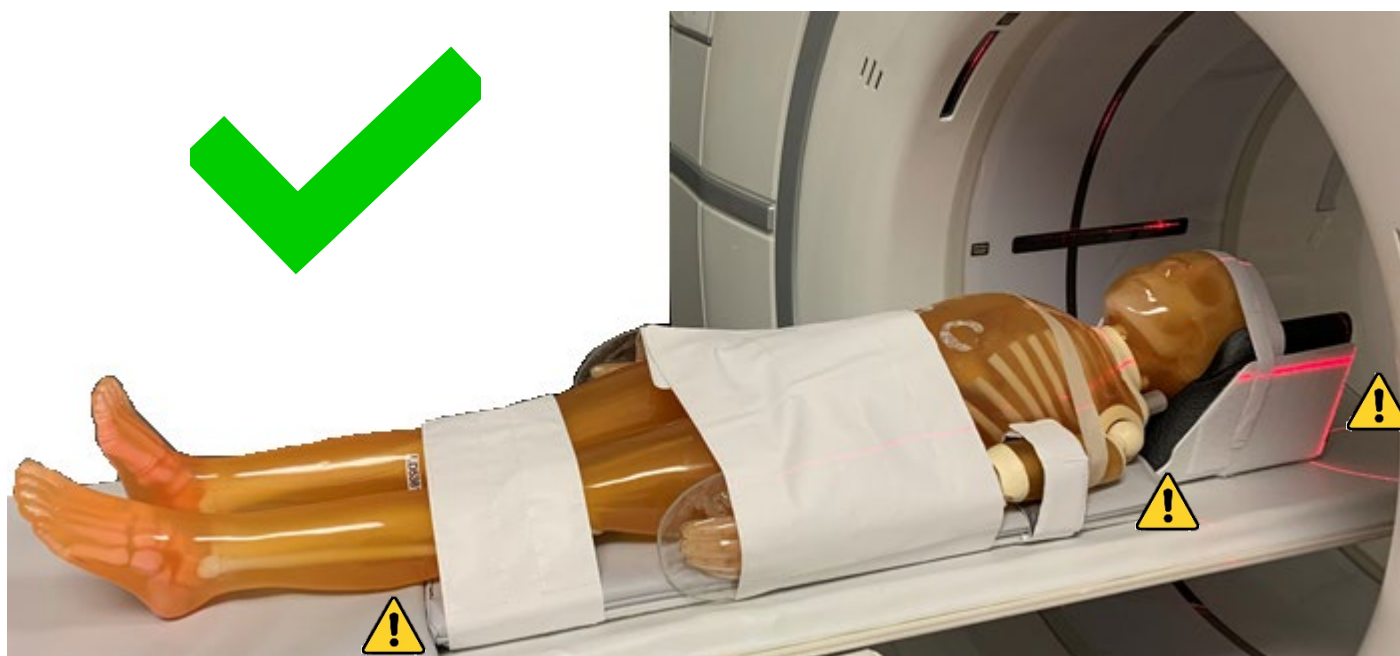


Varovanie! Doska pacienta musí byť pred naložením pacienta stabilná, aby sa zabránilo jeho pádu.



Varovanie! Pred začatím zákroku musí byť pacient vhodne upevnený v polohovacom zariadení a polohovacie zariadenie musí byť pripevnené k stolu pomocou popruhov, aby sa zabránilo pádu pacienta.

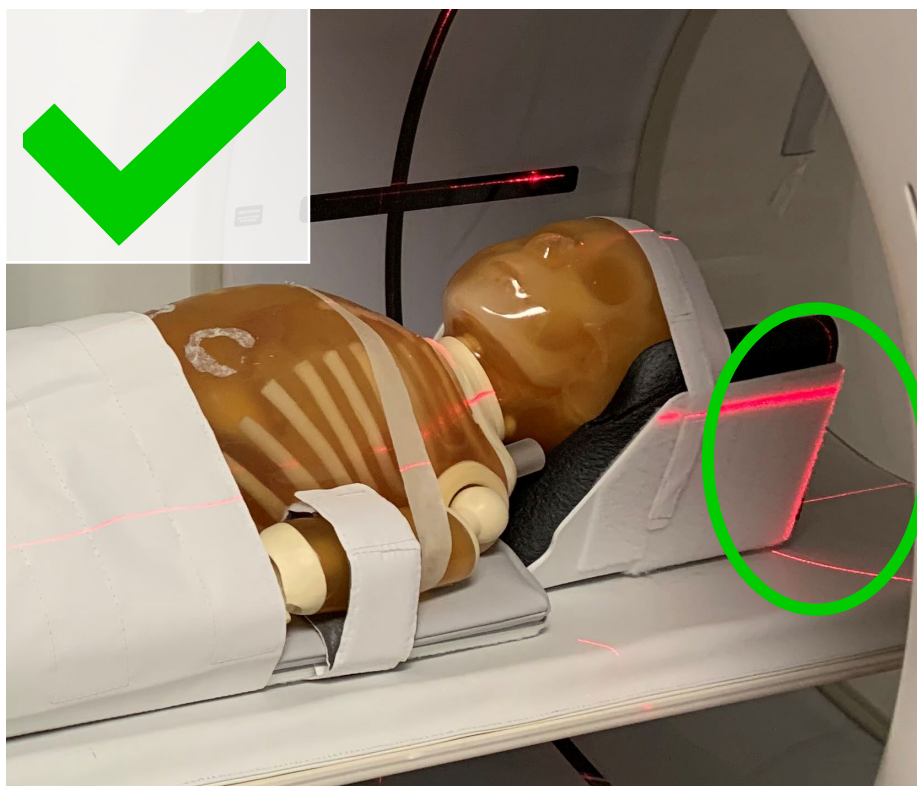
Nastavenie

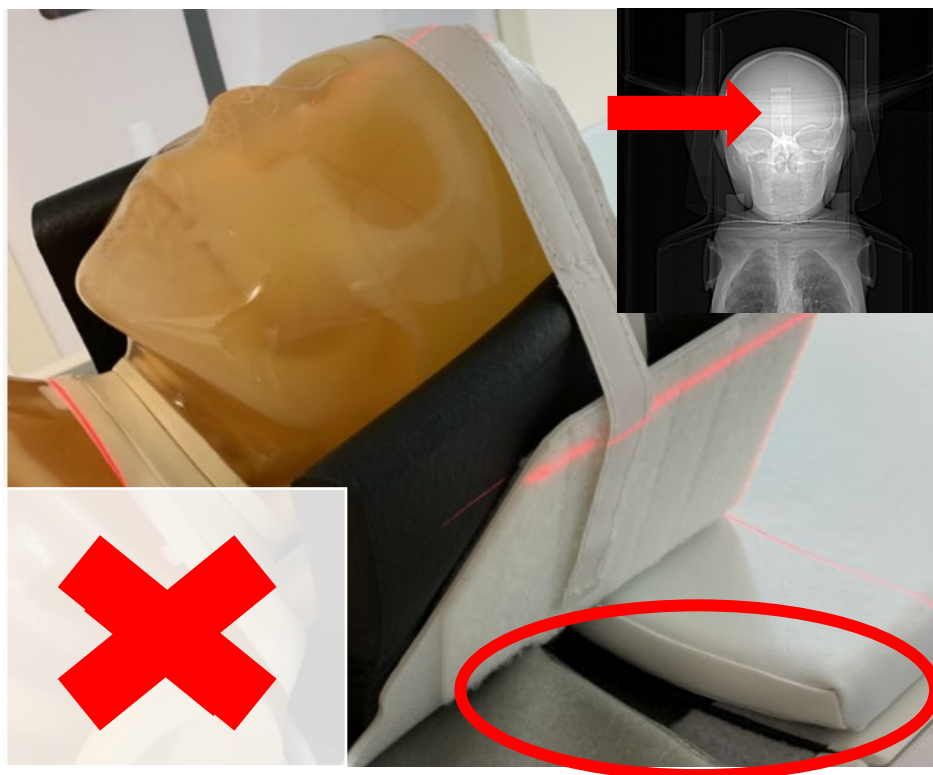
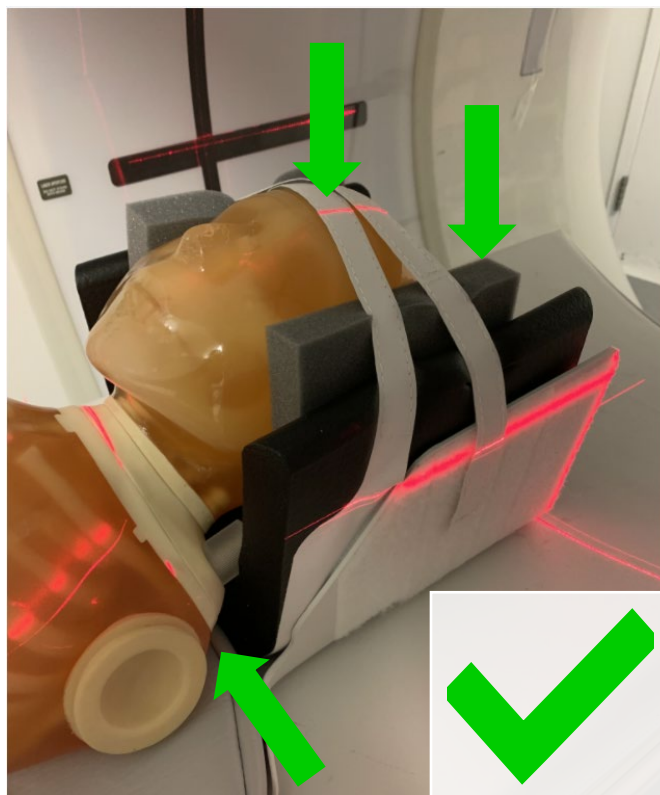


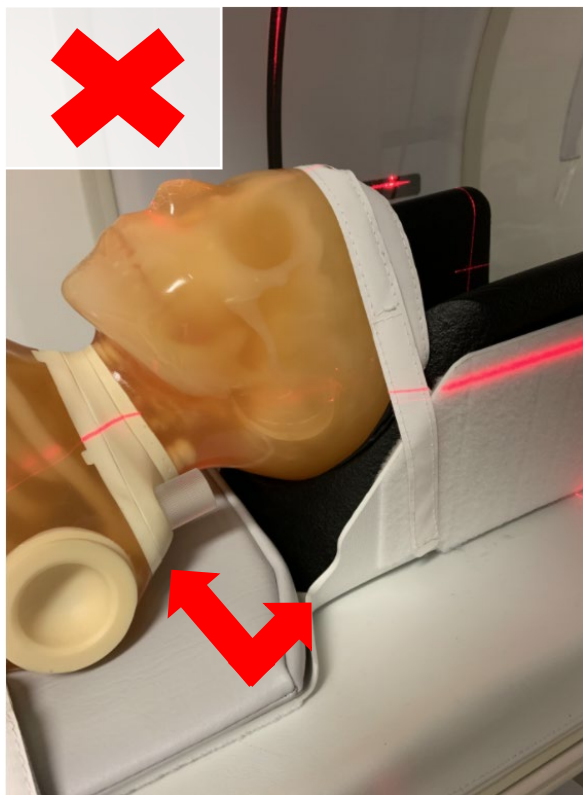
Varovanie! Neumiestňujte anatómiu záujmu nad križovatky.



Polohovacie zariadenie by malo byť vzdialené približne ~ 12 palcov alebo ~ 30,5 cm od konca stola, aby do neho nezasahovala západka nástavca stola.







Čistenie a dezinfekciu

Čistenie odstránením nečistôt a dezinfekcia podľa pokynov výrobcu/podľa miestnych postupov čistenia životného prostredia v zariadení s použitím:

- Bežné domáce bielidlo - zriedené v pomere 10:1 (minimálny čas dezinfekcie 5 minút)
- Bieliace utierky Sani-Cloth® od spoločnosti PDI
- Bieliace baktericídne utierky od spoločnosti Clorox Healthcare®
- Bieliaci germicídny čistiaci sprej od spoločnosti Clorox Healthcare®
- Čistiace dezinfekčné obrúsky s peroxidom vodíka od spoločnosti Clorox Healthcare®
- Clorox® Čistiaci prostriedok na rôzne povrchy s bielidlom
- Micro-Kill Bleach Germicidný bieliaci roztok od Medline
- Micro-Kill Bleach Germicídne bieliace utierky od Medline



Varovanie! Výrobky VŽDY opláchnite čistou vodou, aby ste odstránili všetky zvyšky čistiaceho/dezinfekčného roztoku. V opačnom prípade by mohlo dôjsť k poraneniu pacienta.